

3. Schedule II is amended by replacing paragraph 13 by the following:

“(13) for the health and social services network, the officers of public institutions within the meaning of the Act respecting health services and social services (chapter S-4.2) and within the meaning of the Act respecting health services and social services for Cree Native persons (chapter S-5) that are in salary class 24, HC6 or C, as the case may be, and the salary classes respectively higher than those classes, and the presidents and executive directors, the assistant presidents and executive directors and the assistant executive directors of integrated health and social services centres and -unamalgamated institutions, within the meaning of the Act to modify the organization and governance of the health and social services network, in particular by abolishing the regional agencies (chapter O-7.2);”.

102509

Gouvernement du Québec

O.C. 126-2016, 24 February 2016

An Act respecting municipal taxation
(chapter F-2.1)

**Municipal tax for 9-1-1
— Amendment**

Regulation to amend the Regulation governing the municipal tax for 9-1-1

WHEREAS, under subparagraph 13 of the first paragraph of section 262 of the Act respecting municipal taxation (chapter F-2.1), the Government may by regulation, for the purposes of section 244.68 of the Act, determine, for each telephone service, the amount of the tax referred to in that section or the rules to establish the tax and determine the date from which any amendment to the by-law is to take effect;

WHEREAS, under the third paragraph of section 262 of the Act, a regulation concerning a matter referred to in paragraph 13 may only be adopted by the Government after consultation by the Minister of Municipal Affairs and Land Occupancy with the Union des municipalités du Québec, the Fédération québécoise des municipalités locales et régionales (FQM), Ville de Montréal and various persons or bodies the Minister considers representative of telephone service providers and 9-1-1 emergency centre operators;

WHEREAS the consultations were held;

WHEREAS the Government made the Regulation governing the municipal tax for 9-1-1 (chapter F-2.1, r. 14);

WHEREAS it is expedient to amend the Regulation;

WHEREAS, under the first paragraph of section 244.70 of the Act, where the Government amends the regulation made under paragraph 13 of section 262, it must determine a time limit before which a local municipality must pass a by-law to amend the by-law in force as required to bring it into conformity with the government regulation and send a copy of the amending by-law to the Minister;

WHEREAS it is expedient to determine 20 May 2016 as the time limit before which a local municipality must pass an amending by-law and send it to the Minister to bring its by-law into conformity with the government regulation;

WHEREAS, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (chapter R-18.1), a draft Regulation to amend the Regulation governing the municipal tax for 9-1-1 was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 16 December 2015 with a notice that it could be made by the Government on the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS no comments were received;

WHEREAS it is expedient to make the Regulation without amendments;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Municipal Affairs and Land Occupancy:

THAT 20 May 2016 be determined as the time limit before which a local municipality must pass an amending by-law and send it to the Minister to bring its by-law into conformity with the government regulation;

THAT the Regulation to amend the Regulation governing the municipal tax for 9-1-1, attached to this Order in Council, be made.

JUAN ROBERTO IGLESIAS,
Clerk of the Conseil exécutif

Regulation to amend the Regulation governing the municipal tax for 9-1-1

An Act respecting municipal taxation
(chapter F-2.1, s. 262, 1st par., subpar. 13, and 3rd par.)

1. The Regulation governing the municipal tax for 9-1-1 (chapter F-2.1, r. 14) is amended in section 2 by replacing “\$0.40 a month” by “\$0.46 a month”.

2. Section 1 of this Regulation has effect from 1 August 2016.

3. This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

102510

Gouvernement du Québec

O.C. 127-2016, 24 February 2016

An Act respecting municipal territorial organization (chapter O-9)

Amalgamation of Ville de Daveluyville and Municipalité de Sainte-Anne-du-Sault

Amalgamation of Ville de Daveluyville and Municipalité de Sainte-Anne-du-Sault

WHEREAS, in accordance with the first paragraph of section 85 of the Act respecting municipal territorial organization (chapter O-9), each of the municipal councils of Ville de Daveluyville and Municipalité de Sainte-Anne-du-Sault has adopted a by-law authorizing the filing of a joint application with the Government in order to constitute a town by amalgamating both municipalities;

WHEREAS the Government may, under sections 107 and 108 of the Act, grant the application, on the recommendation of the Minister of Municipal Affairs, Regions and Land Occupancy;

WHEREAS the joint application was forwarded to the Minister of Municipal Affairs, Regions and Land Occupancy;

WHEREAS it is expedient to grant the joint application for amalgamation;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Municipal Affairs, Regions and Land Occupancy:

THAT the application be granted and a local municipality resulting from the amalgamation of Ville de Daveluyville and Municipalité de Sainte-Anne-du-Sault be constituted, in accordance with the following provisions:

1. The name of the new town is “Ville de Daveluyville”.

2. The description of the territory of the new town is that drawn up by the Minister of Energy and Natural Resources on 5 November 2015; that description appears as Schedule A to this Order in Council.

3. The new town is governed by the Cities and Towns Act (chapter C-19).

4. The territory of Municipalité régionale de comté d’Arthabaska includes the territory of the new town.

5. Until the term of the majority of candidates elected in the first general election begins, the new town shall be governed by a provisional council made up of all the council members of the former municipalities in office at the time of the coming into force of this Order in Council.

As long as the provisional council governs the new town, no by-election is held to fill the vacant positions of members of the provisional council, unless there is less than one mayor or less than 6 councillors. The mayor acting as the deputy mayor is not counted in the number of councillors for the purposes of this section.

In the case of a by-election to a position of councillor, the only persons eligible shall be the persons who would be eligible under the Act respecting elections and referendums in municipalities (chapter E-2.2) if that election was an election of the members on the council of the former municipality with the greatest number of vacant positions on the provisional council. In the case of a by-election for the position of mayor, no particular eligibility requirement is established for the duration of the provisional council.

6. The mayor of the former Municipalité de Sainte-Anne-du-Sault and the mayor of the former Ville de Daveluyville act as mayor and deputy mayor, respectively, of the new town as of the coming into force of this Order in Council until the last day of the month of that coming into force, from which time the roles shall be reversed for the following month and so on every month in alternation, until the mayor elected in the first general election following the coming into force of this Order in Council takes office.

Between the coming into force of this Order in Council and the next general election, the mayors shall continue to sit on the council of Municipalité régionale de comté d’Arthabaska and shall have the same number of votes as they had before the coming into force of this Order in Council. In addition, they retain the quality required to sit on any committee and to fulfil any function.